



**PROTOKÓŁ NR VI**  
**z sesji Rady Miejskiej**  
**w Małomicach**

dnia 31 marca 2011 r.

**PROTOKÓŁ**  
**z WISESJI RADY MIEJSKIEJ**  
**w MAŁOMICACH**  
**z dnia 31 marca 2011r.**

VI sesja Rady Miejskiej odbyła się w sali posiedzeń Urzędu Miejskiego i rozpoczęła się o godzinie 14<sup>00</sup>.

Na stan 15 radnych w sesji uczestniczyło 10 radnych.

Lista obecności stanowi załącznik do niniejszego protokołu.

W sesji uczestniczyli: Pani Małgorzata Sendeka Burmistrz Małomic, Pan Wincenty Chłostowski Sekretarz Gminy, Pani Urszula Wityńska Kierownik Małomickiego Ośrodka Kultury w Małomicach, Pan Eugeniusz Barylak Radny Rady Powiatu, Pan Dariusz Pankiewicz Komendant Komisariatu Policji w Szprotawie KPP w Żaganiu, Pan Artur Feliński Kierownik Miejskiego Zakładu Gospodarki Komunalnej w Małomicach, przewodniczący organów wykonawczych jednostek pomocniczych, radni.

**Do pkt 1 porządku obrad.**

**Otwarcie sesji.**

**Przewodniczący Rady Miejskiej radny Józef Chuchra** dokonał otwarcia VI sesji Rady Miejskiej w Małomicach i powitał wszystkich zaproszonych gości: Panią Małgorzatę Sendekę Burmistrza Małomic, Pana Wincentego Chłostowskiego Sekretarza Gminy, Panią Urszulę Wityńską Kierownika Małomickiego Ośrodka Kultury w Małomicach, Pana Eugeniusza Barylaka Radnego Rady Powiatu, Pana Dariusza Pankiewicza Komendanta Komisariatu Policji w Szprotawie KPP w Żaganiu, Pana Artura Felińskiego Kierownika Miejskiego Zakładu Gospodarki Komunalnej w Małomicach, przewodniczących organów wykonawczych jednostek pomocniczych, gospodarzy sesji Panie i Panów Radnych (lista zaproszonych gości stanowi załącznik do protokołu).

**Przewodniczący Rady Miejskiej** oświadczył, że na stan 15 radnych w sesji uczestniczy 10 radnych, radna Danuta Ganowska nieobecna usprawiedliwiona, radny Jan Karpiński nieobecny usprawiedliwiony, radny Józef Karpiński nieobecny usprawiedliwiony, radna Barbara Reguła nieobecna usprawiedliwiona, zatem Rada jest władna do podejmowania prawomocnych uchwał i postanowień.

**Do pkt 2**

**Przedstawienie porządku obrad.**

**Przewodniczący Rady Miejskiej radny Józef Chuchra** przedstawił proponowany porządek obrad VI sesji (w załączeniu do protokołu).

**Przewodniczący Rady Miejskiej** poprosił o zgłaszanie propozycji i uwag do proponowanego porządku obrad.

*Przewodniczący Rady Miejskiej* wnioskował o wprowadzenie do proponowanego porządku obrad sesji w pkt. 7 **Podjęcie uchwał w sprawie:** ppkt. 3 projektu uchwały w sprawie **uchwalenia „Programu usuwania wyrobów zawierających azbest z terenu Gminy Małomice w latach 2011-2033”** oraz wprowadzenie w ppkt.4 projektu uchwały w sprawie **ustalenia dotacji celowej na zakup inwestycyjny pieca gazowego wraz z montażem, do budynku komunalnego przy ul. Jana Pawła II 34 w Małomicach, Miejskiemu Zakładowi Gospodarki Komunalnej w Małomicach.**

*Przewodniczący Rady Miejskiej* poddał pod głosowanie wnioski.

Głosowanie: za – 10 radnych, przeciw – 0 radnych, wstrzymało się – 0 radnych.

*Przewodniczący Rady Miejskiej* oświadczył, że wnioski zostały przyjęte.

*Przewodniczący Rady Miejskiej* poddał pod głosownia porządek obrad z naniesionymi zmianami.

Głosowanie: za – 10 radnych, przeciw – 0 radnych, wstrzymało się – 0 radnych.

*Przewodniczący Rady Miejskiej* oświadczył, że porządek z naniesionymi zmianami został przyjęty (w załączeniu do protokołu).

### Do pkt 3

### Przyjęcie protokołu z V sesji z dnia 01 marca 2011 roku.

*Przewodniczący Rady Miejskiej* poinformował, że komisja sprawdzająca protokół w składzie: radny Krzysztof Grzelak, radna Anna Hanasiuk, radny Jan Karpiński zapoznała się z protokołem z V sesji Rady Miejskiej z dnia 01 marca 2011 roku i nie wniosła uwag.

*Przewodniczący Rady Miejskiej* poddał pod głosowanie przyjęcie protokołu z V sesji Rady Miejskiej z dnia 01 marca 2011 roku .

Głosowanie: za – 10 radnych, przeciw – 0 radnych, wstrzymało się – 0 radnych

*Przewodniczący Rady Miejskiej* oświadczył, że protokół z V sesji został przyjęty.

### Do pkt 4

### Informacja Burmistrza z okresu międzysesyjnego i sprawozdanie z wykonania uchwał.

*Przewodniczący Rady Miejskiej* udzielił głosu Pani Burmistrz Małomic.

*Pani Burmistrz* przedstawiła informację z okresu międzysesyjnego za miesiąc marzec 2011r. dot. realizacji zadań w zakresie: przygotowania sesji rady, wykonania wniosków i interpelacji radnych z V sesji, realizacji budżetu gminy, gospodarowania mieniem komunalnym, realizacji przygotowania prac remontowych i inwestycji, utrzymania dróg,

ochrony środowiska, organizacji przeprowadzenia Spisu Powszechnego (bezpośrednio na terenie gminy spis przeprowadza trzech rachmistrzów wspomaganych przez Gminne Biuro spisowe, w dniach od 1 do 17 marca przeprowadzony został obchód przedspisowy), aktywizacji osób bezrobotnych - w porozumieniu z PUP w ramach prac interwencyjnych zatrudnionych zostanie 23 osoby. W ramach prac społecznie użytecznych aktywizowanych będzie 50 osób korzystających ze świadczeń udzielanych im przez Ośrodek Pomocy Społecznej w Małomicach (informacja w załączeniu do protokołu).

Udział w sesji zgłosiła **radna Barbara Reguła** – w sesji uczestniczy - **11 radnych**.

**Przewodniczący Rady Miejskiej** poprosił o zgłaszanie pytań.

**Radna Stefania Małycha** poprosiła o informację, kto będzie przeprowadzał Spis Powszechny na terenie Gminy.

**Sołtys Mirosław Zietał** poprosił, aby powiadomić sołtysów, kto będzie przeprowadzał spis na terenie wiejskim.

**Pan Sekretarz** udzielił odpowiedzi informując, że Spis Powszechny na terenie Gminy przeprowadzać będą p. Lucyna Leśniewicz, p. Ala Janas, p. Przemysław Jaroszewski.

**Radna Stefania Małycha**

Wnioskowała o wprowadzenie zakazu wjazdu pojazdów osobowych drogą pomiędzy małym zalewem, a dużym zalewem ze względu na powstałe uszkodzenia krawężników.

Ponowiła wniosek o przycięcie zwisającej gałęzi stwarzającej zagrożenie, na drzewie rosnącym przy alejce nad zalewem od strony Ośrodka Sportów Wodnych.

Udział w sesji zgłosił **radny Przemysław Kucharzewski** – w sesji uczestniczy - **12 radnych**.

**Sołtys Henryk Długosz**

Wnioskował o wyróżnienie dwóch policjantów biorących udział przy pożarze we wsi Śliwnik oraz członków Ochotniczej Straży Pożarnej w Małomicach i Lubichowie.

Stwierdzając, że nie ma pytań przeszedł do kolejnego punktu porządku obrad.

**Do pkt 5**

**Informacja Przewodniczącego Rady Miejskiej z okresu międzysesyjnego i Przewodniczących Komisji Rady Miejskiej.**

**Przewodniczący Rady Miejskiej** przedstawił informację z okresu międzysesyjnego 01.03.2011r.- 30.03.2011r. jn:

1. W okresie międzysesyjnym Przewodniczący Rady przygotowywał i podpisywał do przekazania podjęte uchwały Rady Miejskiej i zgłoszone przez radnych wnioski i interpelacje na V sesji Rady Miejskiej w dniu 01 marca 2011 roku.
2. W dniu 01 marca 2011r. po zakończeniu V sesji Rady Miejskiej Przewodniczący Rady uczestniczył w spotkaniu z mieszkańcami miasta Małomic w Małomickim Ośrodku

Kultury celem, którego było przeprowadzenie wyborów Przewodniczącego Samorządu Mieszkańców Małomic oraz Zarządu Samorządu Mieszkańców. Na Przewodniczącego Samorządu Mieszkańców wybrano Pana Jana Rzyckiego.

3. W dniu 02 marca 2011 roku Przewodniczący Rady został zaproszony przez Wice Starostę Powiatu Pana Jacka Grzelaka na konferencję poświęconą Strategii Rozwoju Województwa Lubuskiego w aspekcie słabych i mocnych stron powiatu Żagańskiego pod patronatem Pani Marszałek Województwa Lubuskiego Elżbiety Polak, która również uczestniczyła w spotkaniu.
4. W dniu 05 marca 2011 roku Przewodniczący Rady odbył podróż do Zeuthen na turniej piłki siatkowej jako opiekun z dziećmi ze Szkoły Podstawowej z Chich. W trakcie krótkiego pobytu miał zaszczyt poznać Panią Beatę Burgschneiger Burmistrz Zeuthen, która powitała uroczyście wszystkich przybyłych na spotkanie. Pani Burmistrz przedstawiła problemy miejscowości Zeuthen i system pracy samorządowej. Przewodniczący Rady z kolei przedstawił nasze problemy i zagadnienia z działalności Rady Miejskiej Małomic. Ponadto odbył krótką rozmowę z byłym Burmistrzem Zeuthen Panem Kubikiem.
5. W dniu 08 marca 2011 roku Przewodniczący Rady uczestniczył w uroczystości z okazji Międzynarodowego Dnia Kobiet w restauracji „Halinka” w Małomicach, na której złożył życzenia wszystkim Paniom obecnym na uroczystości.
6. W dniu 15 marca 2011 roku Przewodniczący Rady uczestniczył w zebraniu wiejskim mieszkańców wsi Chichy i Janowca w którym uczestniczyła Pani Burmistrz, pracownicy naszego urzędu oraz prezes firmy Gewind, która ma zamiar inwestować w dwie siłownie wiatrowe o mocy 4 MW na terenie miejscowości Janowca. Dodatkowymi tematami jakie zostały poruszone przez mieszkańców, to problemy dotyczące częstotliwości wywozu nieczystości stałych z terenów wiejskich oraz inne sprawy lokalne.
7. W dniu 18 marca 2011 roku po dyżurze w Urzędzie Miejskim Przewodniczący Rady dokonał wizji lokalnej pogorzelniska w Śliwniku. Następnie brał udział w spotkaniu rad sołeckich Janowca i Chich w świetlicy wiejskiej, celem wspólnego spotkania było rozwiązanie i ustosunkowanie się do zgłaszanych problemów mieszkańców odnośnie wywozu nieczystości stałych, dodatkowo wyjaśnił zasadność wprowadzenia Uchwały Rady Miejskiej dotyczącej opłaty abonamentowej do wody.
8. W dniu 22 marca 2011 roku odbyło się spotkanie Radnych Rady Miejskiej z Panią Burmistrz w Urzędzie Miejskim celem, którego było przedstawienie skutków pożaru w miejscowości Śliwnik.
9. W dniach 4, 11, 18, 25 marca 2011 roku w godz. 15<sup>00</sup>-16<sup>00</sup> Przewodniczący Rady w trakcie pełnienia dyżurów rozpatrywał bieżące sprawy Rady Miejskiej oraz załatwiał sprawy zgłaszane przez mieszkańców gminy. Po dyżurze dokonał wizji lokalnej pogorzelniska w Śliwniku następnie brał udział w spotkaniu Rad Sołeckich

**Przewodniczący Komisji Rewizyjnej radny Krzysztof Sakuta** oświadczył, że Komisja Rewizyjna w dniu 22 marca 2011 roku odbyła wspólne spotkanie z Komisją Budżetu, Gospodarki i Spraw Społecznych opiniowała projekty uchwał, które przedstawiane i podejmowane są na dzisiejszej sesji oraz zapoznała się sytuacją ogólną w Gminie - skutkami pożaru w miejscowości Śliwnik.

*Przewodnicząca Komisji Budżetu, Gospodarki i Spraw Społecznych radna Krystyna Leśniewicz* oświadczyła, że Komisja Budżetu, Gospodarki i Spraw Społecznych 22 marca 2011 roku odbyła wspólne spotkanie z Komisją Rewizyjną opiniowała projekty uchwał, które przedstawiane i podejmowane są na dzisiejszej sesji oraz zapoznała się sytuacją ogólną w Gminie - skutkami pożaru w miejscowości Śliwnik.

#### Do pkt 6

#### Interpelacje i zapytania radnych, sołtysów i Przewodniczącego Samorządu Mieszkańców.

*Przewodniczący Rady Miejskiej* poprosił o zgłaszanie interpelacji i zapytań.

*Przewodniczący Rady Miejskiej* wnioskował o zobowiązanie właściciela działki położonej na Osiedlu Żeromskiego MARTPOLU do uporządkowania i zabezpieczenia terenu oraz wyjaśnienie sprawy dot. wycinki drzewa rosnącego na tej działce.

*Przewodniczący Rady Miejskiej* ogłosił przerwę, po przerwie wznowił obrady przechodząc do omawiania kolejnego punktu porządku obrad.

#### Do pkt 7

#### Podjęcie uchwał w sprawie:

#### sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Małomice w obrębie Śliwnik;

*Przewodniczący Rady Miejskiej* przedstawił projekt uchwały w sprawie sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Małomice w obrębie Śliwnik. Poprosił Panią Burmistrz o omówienie projektu uchwały.

*Pani Burmistrz* omawiając projekt uchwały w sprawie sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Małomice w obrębie Śliwnik wyjaśniła, że zgodnie z art. 14 ust. 5 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym przed podjęciem uchwały o przystąpieniu do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dokonano analizy:

- Zasadności przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego.
- Stopnia zgodności przewidywanych rozwiązań z ustaleniami studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego gminy Małomice uchwalonym uchwałą Nr XXXVI/282/2002 Rady Miejskiej w Małomicach z dnia 26 kwietnia 2002r.,
- Materiałów geodezyjnych niezbędnych do opracowania miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego.
- Niezbędnego zakresu prac planistycznych.

Teren objęty planem miejscowym położony jest w obrębie Śliwnik – działki nr ewid. 700/3, 700/4, 700/5, 700/6, 700/7 i 700/8.

Stosownie do ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym, potrzeba opracowania planu uwarunkowana jest koniecznością ustalenia przeznaczenia terenu oraz określenia sposobu i warunków jego zagospodarowania.

Założenia sporządzanego planu miejscowego nie wymagają zmiany ustaleń obowiązującego studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego

gminy Małomice w odniesieniu do terenu objętego planem, gdyż w studium teren przeznaczony jest pod funkcję rolniczą a zabudowa zagrodowa może być realizowana na gruntach rolnych.

Stwierdzając, że nie ma uwag i pytań poddał go pod głosowanie.

Głosowanie: za – 12 radnych, przeciw – 0 radnych, wstrzymało się – 0 radnych

*Przewodniczący Rady Miejskiej* oświadczył, że uchwała została podjęta (w załączeniu do protokołu).

### **funduszu sołeckiego;**

*Przewodniczący Rady Miejskiej* przedstawił projekt uchwały w sprawie funduszu sołeckiego. Poprosił o wprowadzenie w projekcie uchwały zmiany zapisu „rok 2011” na „na 2012 rok”.

*Pani Burmistrz* wyjaśniła, że Rada Miejska rozstrzyga o wyodrębnieniu w budżecie gminy środków stanowiących fundusz sołecki podejmując uchwałę, w której wyraża zgodę albo nie wyraża zgody na wyodrębnienie funduszu w następnym roku budżetowym. Zwróciła się z prośbą o nie wyrażenie zgody na tworzenie funduszu sołeckiego. Poinformowała, że środki na realizację zadań zaplanowane są w budżecie gminy.

*Soltys Mirosław Ziętal* zaproponował utworzenie funduszu sołeckiego w wysokości 2 tysięcy złotych z przeznaczeniem na realizację bieżących zadań w ciągu roku - rozliczanie wydatkowania środków na koniec roku.

*Pani Burmistrz* wyraziła zgodę, że przy tworzeniu budżetu na 2012 rok będzie można zaplanować dla każdej wsi pulę w wysokości 2 tys. zł., a o wykorzystaniu środków będzie decydować Rada Sołecka.

*Przewodniczący Rady Miejskiej* stwierdzając, że nie ma uwag i pytań poddał go pod głosowanie.

Głosowanie: za – 12 radnych, przeciw – 0 radnych, wstrzymało się – 0 radnych

*Przewodniczący Rady Miejskiej* oświadczył, że uchwała została podjęta (w załączeniu do protokołu).

### **uchwalenia „Programu usuwania wyrobów zawierających azbest z terenu Gminy Małomice w latach 2011-2033”;**

*Przewodniczący Rady Miejskiej* przedstawił projekt uchwały w sprawie uchwalenia „Programu usuwania wyrobów zawierających azbest z terenu Gminy Małomice w latach 2011-2033”

*Pani Burmistrz* poinformowała, że przyjęty przez Radę Ministrów „Program usuwania azbestu i wyrobów zawierających azbest stosowanych na terytorium Polski ” nałożył szereg obowiązków na organy administracji publicznej w tym również gminy w zakresie działalności związanej z usuwaniem i unieszkodliwianiem wyrobów zawierających azbest znajdujących się na terenie gminy. Gospodarka odpadami niebezpiecznymi

zawierającymi azbest i jego utylizacja, jest ważnym elementem całego systemu gospodarki odpadami, a także integralną częścią planów gmin, powiatów i województw. Dla realizacji tego celu został opracowany „Program usuwania azbestu oraz wyrobów zawierających azbest na terenie Gminy Małomice”. Dokument ten w sposób przejrzysty ujmuje zagadnienia ściśle związane z realizacją nałożonych na gminy obowiązków. Wskazuje między innymi cele i zadania, ramy prawne w tym zakresie oraz ujmuje tezy wynikające z programu krajowego w odniesieniu do zagadnień gospodarowania azbestem na terenie gminy. Wskazuje ponadto aktualny stan w zakresie wyrobów zawierających azbest, określa harmonogram realizacji programu i wskazuje na środki finansowe, niezbędne do jego realizacji z jednoczesną możliwością pozyskania środków zewnętrznych na jego utylizację – termin składania wniosków został przedłużony do 15.04.2011 roku (WFOS). Uchwalenie programu jest niezbędne do ubiegania się przez gminę o środki zewnętrzne na dofinansowanie prac związanych z usuwaniem z terenu gminy wyrobów zawierających azbest w znaczącej większości są to pokrycia dachowe z eternitu. Biorąc powyższe pod uwagę oraz konieczność wdrożenia programu do realizacji zasadne jest podjęcie niniejszej uchwały.

Stwierdzając, że nie ma uwag i pytań poddał go pod głosowanie.

Głosowanie: za – 12 radnych, przeciw – 0 radnych, wstrzymało się – 0 radnych

*Przewodniczący Rady Miejskiej* oświadczył, że uchwała została podjęta (w załączeniu do protokołu).

**ustalenia dotacji celowej na zakup inwestycyjny pieca gazowego wraz z montażem, do budynku komunalnego przy ul. Jana Pawła II 34 w Małomicach, Miejskiemu Zakładowi Gospodarki Komunalnej w Małomicach;**

*Przewodniczący Rady Miejskiej* przedstawił projekt uchwały w sprawie ustalenia dotacji celowej na zakup inwestycyjny pieca gazowego wraz z montażem, do budynku komunalnego przy ul. Jana Pawła II 34 w Małomicach, Miejskiemu Zakładowi Gospodarki Komunalnej w Małomicach.

*Pani Burmistrz* wyjaśniła, że budynek komunalny przy ul. Jana Pawła II 34 jest wykorzystywany do świadczenia usług medycznych dla mieszkańców gminy Małomice, w zakresie kontraktów z Narodowym Funduszem Zdrowia. W w/w budynku występuje centralne ogrzewanie gazowe z piecem w piwnicy. Dotychczasowy piec C.O typu Buderus miał już z góry 10 lat. Dnia 15-go marca 2011 r. miała miejsce awaria instalacji wodnej w piwnicy spowodowana pęknięciem zaworu wodnego. Długotrwały wypływ wody spowodował całkowite zalanie pieca gazowego wraz z programatorem. Wezwany na miejsce uprawniony konserwator pieców gazowych tego typu stwierdził jednoznacznie brak celowości remontu, ze względów finansowych. Biorąc pod uwagę wiek pieca zasadnym byłby w tym przypadku zakup nowego pieca o porównywalnych parametrach. W wyniku przeprowadzonego rozeznania określono wstępnie całkowity koszt wymiany pieca wraz z montażem na kwotę 11.070 zł. W związku z powyższym MZGK w Małomicach wystąpił o udzielenie dotacji inwestycyjnej w podanej wyżej wysokości.

Wprowadzono do budżetu środki w wysokości 500 zł. po stronie dochodów z tytułu zwrotu przez świadczeniobiorców nienależnie pobranych świadczeń rodzinnych. Zwrot świadczeń dotyczy pobranych środków w roku 2010. Zgodnie z obowiązującymi przepisami świadczenie należy przekazać niezwłocznie do LUW.



*Przewodniczący Rady Miejskiej* stwierdzając, że nie ma uwag i pytań poddał go pod głosowanie.

Głosowanie: za – 12 radnych, przeciw – 0 radnych, wstrzymało się – 0 radnych

*Przewodniczący Rady Miejskiej* oświadczył, że uchwała została podjęta (w załączeniu do protokołu).

### **zmian budżetu gminy na 2011 rok.**

*Przewodniczący Rady Miejskiej* przedstawił projekt uchwały w sprawie zmian budżetu gminy na 2011 rok informując, że projekt uchwały omówiony został przez Panią Burmistrz przy omawianiu projektu uchwały w sprawie ustalenia dotacji celowej na zakup inwestycyjny pieca gazowego wraz z montażem, do budynku komunalnego przy ul. Jana Pawła II 34 w Małomicach, Miejskiemu Zakładowi Gospodarki Komunalnej w Małomicach

*Przewodniczący Rady Miejskiej* stwierdzając, że nie ma uwag i pytań poddał projekt uchwały pod głosowanie.

Głosowanie: za – 12 radnych, przeciw – 0 radnych, wstrzymało się – 0 radnych

*Przewodniczący Rady Miejskiej* oświadczył, że uchwała została podjęta (w załączeniu do protokołu).

### **Do pkt 8**

### **Informacja z prac Rady Powiatu Żagańskiego.**

*Przewodniczący Rady Miejskiej* poprosił Radnego Rady Powiatu Żagańskiego, p. Eugeniusza Barylaka o przedstawienie informacji z prac Rady Powiatu Żagańskiego.

*Radny Rady Powiatu Żagańskiego p. Eugeniusz Barylak* poinformował, że V sesja Rady Powiatu odbyła się w dniu 17 marca 2011 roku, której tematem było:

1. Informacja Starosty z prac Zarządu Powiatu pomiędzy sesjami.
2. Sprawozdanie z działalności Powiatowego Inspektora Nadzoru Budowlanego za 2010 rok.
3. Informacja o stanie służby zdrowia dotycząca szpitala w Żaganiu.
4. Podjęcie uchwał w sprawie:
  - zmiany uchwały w sprawie uchwalenia Wieloletniej Prognozy Finansowej Powiatu Żagańskiego na lata 2011-2019,
  - zmian budżetu,
  - udzielenia dotacji celowej w Gminie Brzeźnica,
  - udzielenia dotacji celowej na prace konserwatorskie, restauratorskie lub roboty budowlane przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków znajdujących się na obszarze Powiatu Żagańskiego (dot. remontu kościoła w Chotkowie),
  - udzielenia dotacji celowej na prace konserwatorskie, restauratorskie lub roboty budowlane przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków znajdujących się na obszarze Powiatu Żagańskiego (dot. remontu kościoła w Żaganiu),
  - udzielenia dotacji celowej na prace konserwatorskie, restauratorskie lub roboty

- budowlane przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków znajdujących się na obszarze Powiatu Żagańskiego (dot. remontu kościoła w Jabłonowie),
- określenia zadań finansowych ze środków Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych przekazywanych Powiatowi Żagańskiemu w 2011 roku,
- określenia rozkładu godzin pracy aptek ogólnodostępnych na terenie powiatu Żagańskiego w roku 2011,
- 5. Rozpatrzenia sprawozdania Komendanta Powiatowego Policji w Żaganiu,
- 6. Rozpatrzenia informacji Komendanta Powiatowego Państwowej Straży Pożarnej.

**Radny Rady Powiatu** zaprosił radnych do wzięcia udziału w wyborach do Izby Rolniczej, które odbędą się w dniu 03 kwietnia 2011 roku w Szkole Podstawowej w Chichach w godz. 8- 18-tej.

#### **Do ptk.9**

#### **Interpelacje i zapytania mieszkańców.**

**Przewodniczący Rady Miejskiej** poprosił o zgłaszanie interpelacji i zapytań.

**Radny Krzysztof Sakuta** zapytał, na jakich zasadach organizowane są wspólnoty mieszkaniowe zarządzane przez przedstawicieli z innych miast.

**Pani Burmistrz** wyjaśniła, że gmina nie może zarządzać wspólnotami w których nie posiada udziałów. Dlatego też każda wspólnota ma prawo wyboru zarządzającego przedstawiciela spółki mieszkaniowej.

#### **Do ptk.10**

#### **Wnioski.**

**Przewodniczący Rady Miejskiej** poprosił o zgłaszanie wniosków.

#### **Radna Stefania Małycha**

Wnioskowała o naprawę pochylonego słupa energetycznego na ul. Piastowskiej przy posesji nr 17, który stwarza zagrożenie.

#### **Radna Alina Benedyk**

Wnioskowała o rozważenie możliwości utworzenia punktu rehabilitacyjnego w mieście Małomice.

Zawnioskowała o utworzenie toalety publicznej ogólnie dostępnej w mieście Małomice.

#### **Przewodniczący Rady Miejskiej**

Wnioskował o wykonanie naprawy drogi łączącej wieś Chichy z Janowcem (na odcinku przy pałacu).

***Soltys Władysława Zdanowicz***

Wnioskowała o naprawę przystanku PKS zlokalizowanego przy Szkole Podstawowej w Chichach.

Wnioskowała o wykonanie naprawy mostku położonego we wsi Janowiec (powyżej posesji nr 60) poprzez zamontowanie barierek.

Wnioskowała o udrożnienie odcinków drogi powiatowej przy mostku we wsi Chichy (za świetlicą wiejską) oraz w Janowcu za p. Kołtonem.

***Radny Krzysztof Sakuta***

Wnioskował o sporządzenie wykazu właścicieli nieruchomości, którzy nie posiadają podpisanych umów na wywóz nieczystości stałych, a także odbiór ścieków dotyczący wszystkich nieruchomości w gminie.

***Radny Henryk Bałuczyński***

Wnioskował o wykonanie naprawy mostku łączącego wieś Śliwnik z Szprotawą (w kierunku na Sowiny).

***Radna Krystyna Leśniewicz***

Wnioskowała o zlikwidowanie zastoiny w drodze na końcu ul. Sienkiewicza.

***Soltys Mirosław Ziętał***

Wnioskował o zabezpieczenie placu zabaw przy świetlicy wiejskiej w Bobrzanach poprzez ustawienie ogrodzenia od strony jezdni.

***Radna Alina Benedyk***

Wnioskowała o doraźne wykonanie wyrównania dziur na ul. Szkolnej.

***Radny Jan Świerzański***

Zawnioskował o dostarczenie jednej przyczepy tłucznia na ul. Leśną.

***Radny Krzysztof Sakuta***

Wnioskował o naprawę pobocza drogi powiatowej od wsi Bobrzany (posesji p. Kusia) w kierunku Bukowiny Bobrzańskiej oraz załatwienie dziury koło p. Kusia.

**Do ptk.10**

**Odpowiedzi na interpelacje.**

***Pani Burmistrz*** poinformowała, że odpowiedzi udzieli na piśmie.

Do pkt 11

Informacje i oświadczenia.

**Pani Burmistrz** poinformowała o zebraniu mieszkańców Chich i Janowca, które odbędzie się w przyszły piątek w świetlicy wiejskiej w Chichach..

**Przewodniczący Rady Miejskiej** przedstawił skład komisja sprawdzająca prawidłowość protokołów w II kwartale 2011 roku w składzie:

1. Radny Przemysław Kucharzewski
2. Radna Krystyna Leśniewicz
3. Radna Stefania Małycha

Przypomniał o terminie składania „Oświadczeń majątkowych” – 30 kwietnia 2011 rok. Poinformował o wsparciu dla pogorzalców wsi Śliwnik- składanie datków do urny znajdującej się w Biurze Rady.

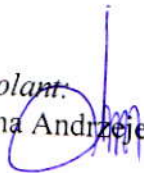
Do pkt 12


Zakończenie.

**Przewodniczący Rady Miejskiej** oświadczył, że porządek obrad został wyczerpany i zamknął sesję Rady.

Sesja zakończyła się o godzinie 15<sup>26</sup>Na tym protokół zakończono i podpisano. Protokół zawiera 11 ponumerowanych stron.



Protokolant:  
Krystyna Andrzejewska



PRZEWODNICZĄCY  
RADY  
  
Józef Chuchra

Podpisy Komisji:

1. Radny Krzysztof Grzelak
2. Radna Anna Hanasiuk
3. Radny Jan Karpiński.


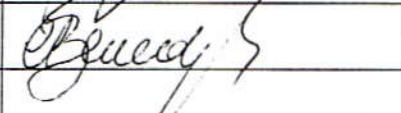
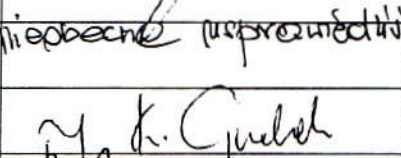
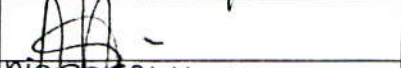
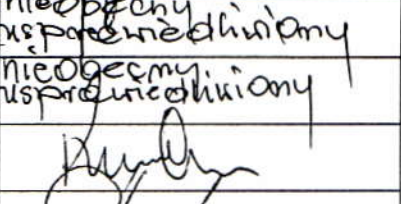

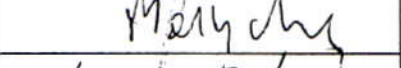
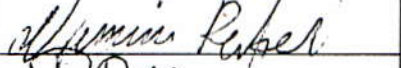



  
  
*nieobecny usprawiedliwiony*

Uwagi Komisji:

.....  
.....  
.....

## LISTA OBECNOŚCI

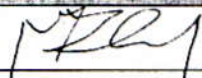
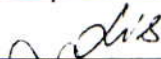

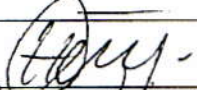
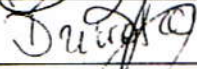

Radnych Rady Miejskiej w Małomicach  
na sesji nr VI w dniu 31 marca 2011 roku.

L.p.	NAZWISKO I IMIE	PODPIS
1.	Bałuczyński Henryk	
2.	Benedyk Alina	
3.	Chuchra Józef	
4.	Ganowska Danuta	nieobecne (nieprzewidywalne)
5.	Grzelak Krzysztof	
6.	Hanasiuk Anna	
7.	Karpiński Jan	nieobecny nieobecny
8.	Karpiński Józef	nieobecny nieobecny
9.	Kucharzewski Przemysław	
10.	Leśniewicz Krystyna	
11.	Małycha Stefania	
12.	Niemiec Rafał	
13.	Reguła Barbara	
14.	Sakuta Krzysztof	
15.	Świerzański Jan	

## LISTA OBECNOŚCI SOŁTYSÓW


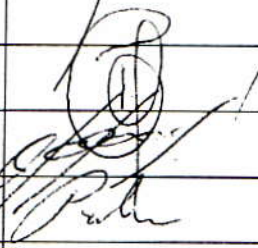
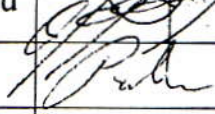
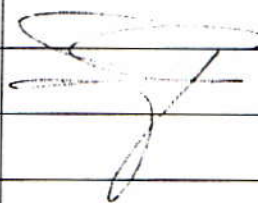
na sesji nr V Rady Miejskiej w Małomicach  
w dniu 31 marca 2011 roku.

### SOŁTYSI

Lp.	NAZWISKO I IMIĘ	PODPIS
1.	Mirosław Ziętał – sołtys wsi Bobrzany	
2.	Elżbieta Lis – sołtys wsi Chichy	
3.	Władysława Zdanowicz – sołtys wsi Janowiec	
4.	Danuta Ganowska – sołtys wsi Lubiechów	Radna Rady Miejskiej
5.	Henryk Długosz – sołtys wsi Śliwnik	
6.	Katarzyna Dziwota – sołtys wsi Żeliszaw	
7.	Jan Rzycki – Przewodniczący Samorządu Mieszkańców Małomic	

## LISTA OBECNOŚCI

zaproszonych gości na VI sesję **Rady Miejskiej** w Małomicach  
w dniu 31 marca 2011 roku.

Lp.	NAZWISKO I IMIĘ	STANOWISKO	PODPIS
1.	Sendecka Małgorzata	Burmistrz Małomic	
2.	Kurowska Barbara	Skarbnik	
3.	Chłostowski Wincenty	Sekretarz	
4.	Barylak Eugeniusz	Radny Rady Powiatu	
5.	Pankiewicz Dariusz	Komendant K.P.	
6.	Rynkiewicz Renata	Dyrektor PP w M-ch	
7.	Feliński Artur	Kierownik MZGK	
8.	Wityńska Urszula	Dyrektor MOK	
9.	-		
10.			
11.			
12.			
13.			
14.			
15.			
16.			
17.			
18.			
19.			
20.			
21.			

**PORZĄDEK OBRAD VI SESJI RADY MIEJSKIEJ  
W MAŁOMICACH W DNIU 31 marca 2011 ROKU**  
*(proponowany)*

**Porządek obrad:**

1. Otwarcie sesji.
2. Przedstawienie porządku.
3. Przyjęcie protokołu z V sesji z dnia 01 marca 2011 roku.
4. Informacja Burmistrza z okresu międzysesyjnego i sprawozdanie z wykonania uchwał.
5. Informacja Przewodniczącego Rady Miejskiej z okresu międzysesyjnego i Przewodniczących Komisji Rady Miejskiej.
6. Interpelacje i zapytania radnych, sołtysów i przewodniczącego Samorządu Mieszkańców.
7. Podjęcie uchwał w sprawie:
  - sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Małomice w obrębie Śliwnika;
  - funduszu sołectkiego;
  - zmian budżetu gminy na 2011 rok.
8. Informacja z prac Rady Powiatu Żagańskiego.
9. Interpelacje i zapytania mieszkańców.
10. Wnioski.
11. Odpowiedzi na interpelacje.
12. Informacje i oświadczenia.
13. Zakończenie.



# **PORZĄDEK OBRAD VI SESJI RADY MIEJSKIEJ W MAŁOMICACH W DNIU 31 marca 2011 ROKU (uchwalony)**

## **Porządek obrad:**

1. Otwarcie sesji.
2. Przedstawienie porządku.
3. Przyjęcie protokołu z V sesji z dnia 01 marca 2011 roku.
4. Informacja Burmistrza z okresu międzysesyjnego i sprawozdanie z wykonania uchwał.
5. Informacja Przewodniczącego Rady Miejskiej z okresu międzysesyjnego i Przewodniczących Komisji Rady Miejskiej.
6. Interpelacje i zapytania radnych, sołtysów i przewodniczącego Samorządu Mieszkańców.
7. Podjęcie uchwał w sprawie:
  - sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Małomice w obrębie Śliwnik;
  - funduszu sołectkiego;
  - uchwalenia „Programu usuwania wyrobów zawierających azbest z terenu Gminy Małomice w latach 2011-2033”;
  - ustalenia dotacji celowej na zakup inwestycyjny pieca gazowego wraz z montażem, do budynku komunalnego przy ul. Jana Pawła II 34 w Małomicach, Miejskiemu Zakładowi Gospodarki Komunalnej w Małomicach;
  - zmian budżetu gminy na 2011 rok.
8. Informacja z prac Rady Powiatu Żagańskiego.
9. Interpelacje i zapytania mieszkańców.
10. Wnioski.
11. Odpowiedzi na interpelacje.
12. Informacje i oświadczenia.
13. Zakończenie.

**Do pkt. 3**

Komisja sprawdzająca prawidłowość protokołu z V sesji z dnia 01 marca 2011 roku w składzie:

1. Radny Krzysztof Grzelak
2. Radna Anna Hanasiuk
3. Radny Jan Karpiński

Komisja sprawdzająca prawidłowość protokołów w II kwartale 2011 roku w składzie:

1. Radny Przemysław Kucharzewski
2. Radna Krystyna Leśniewicz
3. Radna Stefania Małycha

**Informacja z Prac Burmistrza Małomic**  
**w okresie międzysesyjnym**  
**marzec 2011r.**

**Realizacja zadań:**

**W zakresie przygotowania sesji Rady**

Burmistrz przygotowała projekty uchwał Rady, które przedstawiła Komisjom Rady i w oparciu o wnioski oraz opinie przez nie zgłoszone ustali ich ostateczną wersję.

**W zakresie wykonania wniosków i interpelacji radnych.**

W trakcie V sesji Rady Miejskiej w Małomicach radni nie zgłosili wniosków, które wymagały odpowiedzi w formie pisemnej.

**W zakresie realizacji budżetu gminy.**

Burmistrz realizowała budżet zgodnie z uchwałą budżetową oraz przygotowała sprawozdanie z wykonania budżetu gminy za rok 2010.

**W zakresie gospodarowania mieniem komunalnym:**

Komisja powołana Zarządzeniem Nr 9/2011 z dnia 14 marca 2011r. Burmistrza Małomic w sprawie powołania komisji przetargowej do przeprowadzenia trzeciego przetargu ustnego nieograniczonego na sprzedaż lokalu mieszkalnego położonego przy ul. Kościuszki 11A w mieście Małomice:

- lokal położony w Małomicach przy ul. Kościuszki 11A, lokal mieszkalny nr 2 o pow. **82,47 m<sup>2</sup>**. Cena lokalu **44.640,00 zł**. Wartość gruntu w udziale 500/1000 wynosi **1.428,00 zł**. Przetarg bezskuteczny z powodu nie przystąpienia oferentów do przetargu.

Zarządzenie Nr 13/2011 z dnia 09 marca 2011r. w sprawie przeznaczenia do sprzedaży lokali mieszkalnych w drodze bezprzetargowej na rzecz najemcy położonych na terenie miasta Małomice przeznaczono do sprzedaży trzy lokale mieszkalne:

- lokal położony w Małomicach przy ul. Kopernika 3, lokal mieszkalny nr 2 o pow. 30,48 m<sup>2</sup> wraz z pom. w budynku gospodarczym o pow. 6,28 m<sup>2</sup> oraz piwnica o pow. 0,99 m<sup>2</sup>. Wartość nieruchomości 19.800,00 zł. Wartość gruntu w udziale 205/1000 – 2,780,00 zł.

- lokal położony w Małomicach przy ul. M.C. Skłodowskiej 3, lokal mieszkalny nr 3 o pow. 48,60 m<sup>2</sup> wraz z pom. w budynku gospodarczym o pow. 7,80 m<sup>2</sup> oraz piwnica o pow. 3,90 m<sup>2</sup>. Wartość nieruchomości 36.800,00 . Wartość gruntu w udziale 151/1000 – 1.700,00 zł.

- lokal położony w Małomicach przy ul. Jana Pawła II 9, lokal mieszkalny nr 4 o pow. 76,04 m<sup>2</sup> wraz z pom. w budynku gospodarczym o pow. 6,25 m<sup>2</sup> . Wartość nieruchomości 64.800,00 zł. Wartość gruntu w udziale 11/100 – 700,00 zł.

Zarządzenie Nr 14/2011 z dnia 09 marca 2011r. w sprawie przeznaczenia do sprzedaży lokali mieszkalnych w drodze bezprzetargowej na rzecz najemcy położonych na terenie miasta Małomice przeznaczono do sprzedaży jeden lokal mieszkalny:

lokal położony w Małomicach przy ul. Słowackiego 16, lokal mieszkalny nr 3 o pow. 49,20 m<sup>2</sup> z pom. w budynku gospodarczym o pow. 7,50 m<sup>2</sup> oraz piwnica o pow. 2,20 m<sup>2</sup> wraz z częścią ułamkową prawa użytkowania wieczystego nieruchomości. Wartość nieruchomości 34.400,00 zł. Wartość gruntu w udziale 239/1000 – 1.840,00 zł.

W dniu 15 marca br. w wyniku pożaru częściowemu uszkodzeniu uległ budynek świetlicy wiejskiej w Śliwniku oraz budynek mieszkalny doń przylegający. Gmina zaproponowała poszkodowanym w miarę posiadanych możliwości pełną pomoc włącznie z dostarczeniem mieszkania. Ze względów rodzinnych zaoferowana pomoc w tej części stała się zbędna.

W chwili obecnej organa ścigania prowadzą śledztwo, którego przedmiotem jest zdarzenie polegające na nieumyślnym spowodowaniu zagrożenia życia lub zdrowia ludzi, oraz mienia wielkiej wartości. W ramach powyższego postępowania ustalona zostanie przyczyna pożaru oraz ewentualni jego sprawcy. Ponadto gmina na swój koszt zleciła wykonanie ekspertyzy budowlanej osobnej dla budynku świetlicy i domu mieszkalnego. Celem ekspertyzy jest ustalenie stanu technicznego obiektów oraz czy nadają się one do dalszego użytkowania po przeprowadzeniu prac remontowych. Wykonany zostanie również kosztorys prac remontowych jeżeli będzie to uzasadnione okolicznościami.

W dniu 29 marca 2011r. Komisja powołana przez Wojewodę Lubuskiego dokonała przeglądu mostu na kanale turbinowym elektrowni wodnej w Małomicach (rzeka Młynówka) uszkodzonego w trakcie powodzi mającej miejsce we wrześniu i październiku 2010r. W celu sfinansowania kosztów remontu obiektu Gmina zwróciła się do Wojewody Lubuskiego z wnioskiem o jego dofinansowanie z rezerwy budżetu państwa prac związanych z usuwaniem skutków zdarzeń o charakterze klęski żywiołowej w infrastrukturze komunalnej. Szacunkowa wartość prac to około 850 tys. zł. Maksymalna kwota dofinansowania może wynieść 80% kosztów robót budowlanych. Zgodnie z opinią rzeczoznawcy budowlanego most powinien zostać częściowo wyłączony z eksploatacji. Trwają prace związane z wdrożeniem nowej tymczasowej organizacji ruchu na terenie od drogi krajowej nr 12 do Szprotawy i w kierunku Pruszkowa.

#### **W zakresie realizacji i przygotowania prac remontowych i inwestycji.**

W dniu 9 marca 2011r w ramach przetargu nieograniczonego na udzielenie zamówienia publicznego na realizację zadania „Przebudowa 7 dróg gruntowych o łącznej długości 3 108 mb na terenie Gminy Małomice” komisja powołana przez burmistrz wybrała jako najkorzystniejszą ofertę Sudeckiego Przedsiębiorstwa Robót Budowlanych z siedzibą

w Jeleniej Górze, ul. Kaczawska 16. Oferta opiewała na kwotę 512.911,56 zł. Ponadto w dniu 30 marca z wyżej wymienioną firmą podpisana została umowa na wykonawstwo zadania.

W ramach uproszczonej procedury wybrano również firmę „Bemark” Marek Kuśmierczyk, 68-300 Lubsko, Witosza 72 której zlecono pełnienie z ramienia gminy funkcji inspektora nadzoru. Wartość umowy – 9.840zł

#### **W zakresie ochrony środowiska**

W dniu 15 marca z udziałem mieszkańców wsi Janowiec i Chichy oraz osób zainteresowanych odbyła się rozprawa publiczna w sprawie wydania decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach realizacji przedsięwzięcia pn. „Budowa parku elektrowni wiatrowych Kartowice AS zlokalizowanego w całości w granicach Gminy Małomice na działce nr ewd. 335 obręb Janowiec” w ramach którego planowane jest wybudowanie dwóch elektrowni wiatrowych.

#### **W zakresie organizacji przeprowadzenia Spisu Powszechnego**

Burmistrz działając jako Gminny Komisarz Spisowy prowadzi prace związane z przygotowaniem i przeprowadzeniem Spisu Powszechnego. Bezpośrednio spis na terenie gminy przeprowadza trzech rachmistrzów spisowych wspomaganych przez Gminne Biuro Spisowe. W dniach od 1 do 17 marca przeprowadzony został obchód przedspisowy. Spis przeprowadzony zostanie w dniach od 1 kwietnia do 30 czerwca br. Rachmistrzowie rozpoczną prace w dniu 8 czerwca. Samopisu drogą elektroniczną można dokonać do 16 czerwca.

#### **W ramach aktywizacji osób bezrobotnych**

W porozumieniu z Powiatowym Urzędem Pracy gmina w ramach prac interwencyjnych zatrudni 23 osoby. W ramach prac społecznie użytecznych aktywizowanych będzie 50 osób korzystających ze świadczeń udzielanych im przez Ośrodek Pomocy Społecznej w Małomicach.

Małomice, dnia 31.03.2011r.

Informację sporządziła  
Burmistrz Małomic  
Małgorzata Sendecka